

中国电子词典市场每周监测报告 2003年 第10期

(本文为摘要版, 如需订阅全文版请联系我们)

水清木华研究中心
PDAY RESEARCH
www.pday.com.cn
support@waterwood.com.cn
TEL: 86-10-62191569
FAX: 86-10-62191558

英语等级考试发展迅猛, 考生数年增长率保持70%—80%

1月份电子词典市场快速成长, 比去年同期增长32%

快译通为PDA与电子词典市场销售收入的第一名

好易通推出3款电子词典

名人全面转型, 推出3款电子词典产品

夏普推出配备SD卡的彩屏电子辞典PW-C6000, 320x240分辨率, 收录6000幅照片

好易通等推出融入语音播放、MP3/FM功能、图片浏览功能电子词典

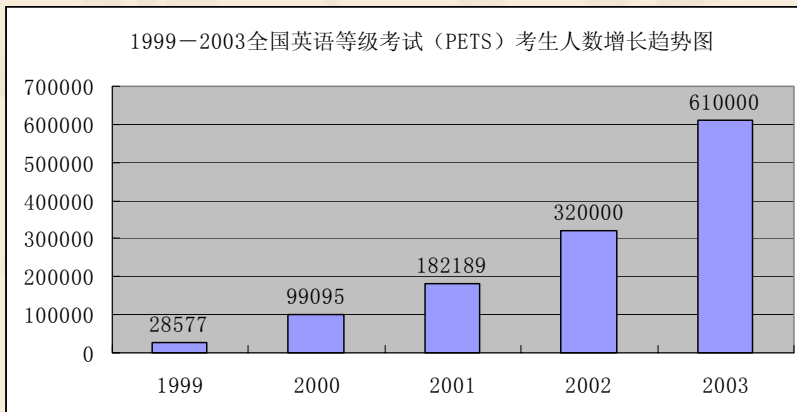
快译通MD9880插卡发声电子词典, 支持扩展插卡、320 x 144分辨率、40MB内存。

2003年1月记事类PDA与电子词典厂商平面广告投放情况

各PDA与电子词典厂商中, 互联网知名度联想排名第一

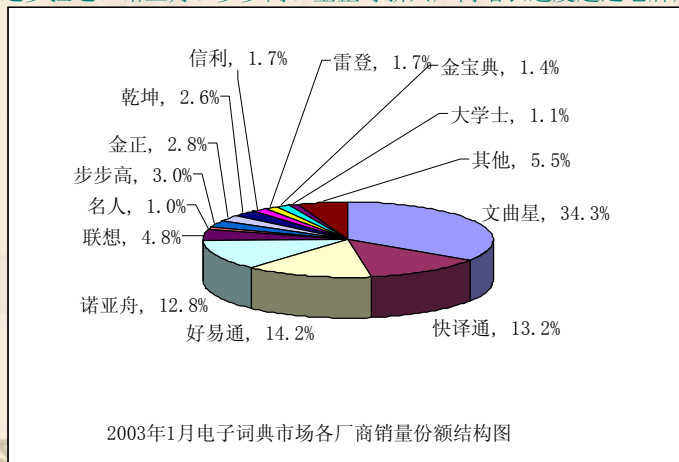
英语等级考试发展迅猛，考生数年增长率保持70%—80%

“全国英语等级考试”（Public English Test System，简称PETS），是经教育部批准，由教育部考试中心设计、开发的，面向社会以全体公民为对象的非学历考试。

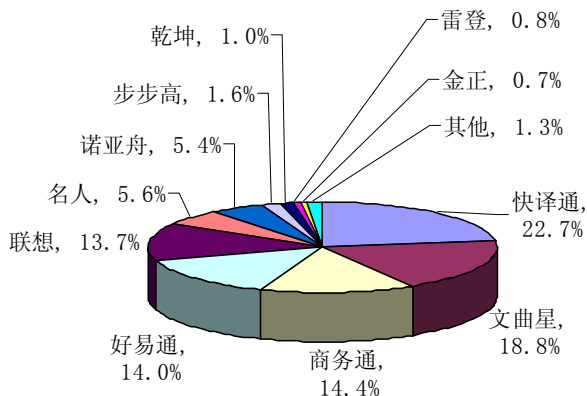


1月份电子词典市场快速成长，比去年同期增长32%

文曲星在电子词典销售量上继续保持领先。快译通、好易通在电子词典销售收入上与文曲星逐步拉近。诺亚舟、步步高、金正等新兴厂商增长速度超过老牌厂商。



2003年元月，快译通为PDA与电子词典市场销售收入的第一名。



2003年1月中国记事类PDA与电子词典市场结构（按销售额）

快译通推出2款PDA V88BT 和 V98S

V88BT的最大特点在于内置2.4GHz高频蓝牙技术，十米之内无线遥控蓝牙手机功能，随时随地E-mail、QQ、短信收发。规格如下：FLASH RAM: 8MB SRAM : 2Mb ROM : 8MB LCD: Thin TDF type 价格: 1480元



快译通V88BT

V98S 的特点是一款价格只有1680元的彩屏PDA。

规格如下：LCD: 160*160真彩64K SPEED: 15.3MHz
Maskrom : 8MB 尺寸: 103.5*69*11.2mm
FLASH: 8MB 售价: 1680元



快译通V98S

好易通推出3款电子词典

推出英语直通车牛津9000，包含如下功能：《牛津高阶英汉双解词典》，《剑桥百科全书》，《现代汉语词典》，Bestalk + Voxware 真人发音系统，英语直通车学习法，互动英语学习课程，英语水平自我评估，8M容量网络学习卡，MP3 娱乐学习功能，和弦铃声提示功能，插卡扩充专业第二外语第三外语词典功能（日华华日辞典卡、法汉词典卡）

一贯走高端产品路线的好易通另外推出牛津3688 牛津1680，准备提高低端产品市场份额。



英语直通车牛津9000



牛津1680

名人推出3款电子词典

在记事本类PDA市场急剧下滑之后，名人的重心转向了稳步增长的电子词典市场。进入2003年之后，一下推出三款电子词典。



牛津双解366

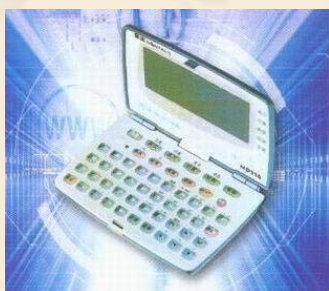


F4网络电脑辞典



牛津双解300

金正ND316电子词典上市	内含五部词典：英汉、汉英、英英、汉语和成语词典。包含初中、高中、大学四 / 六级、托福、G R E 大纲规定的全部词汇
步步高朗文768	该产品包含朗文词典，面向低端市场

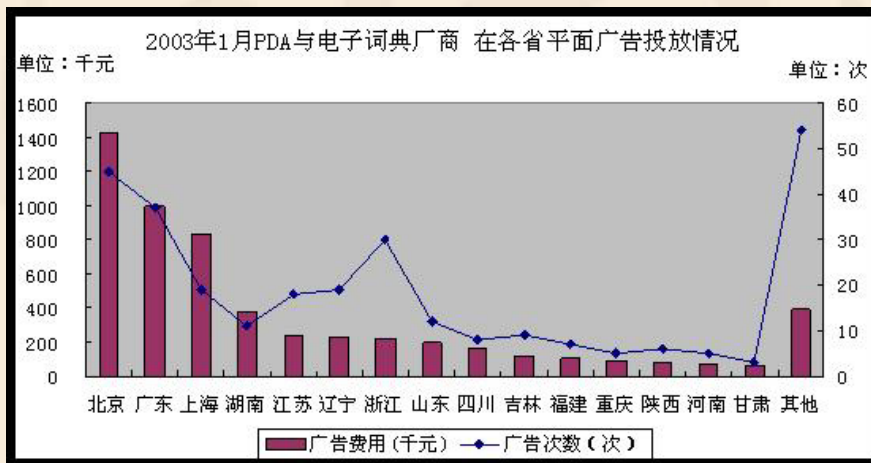
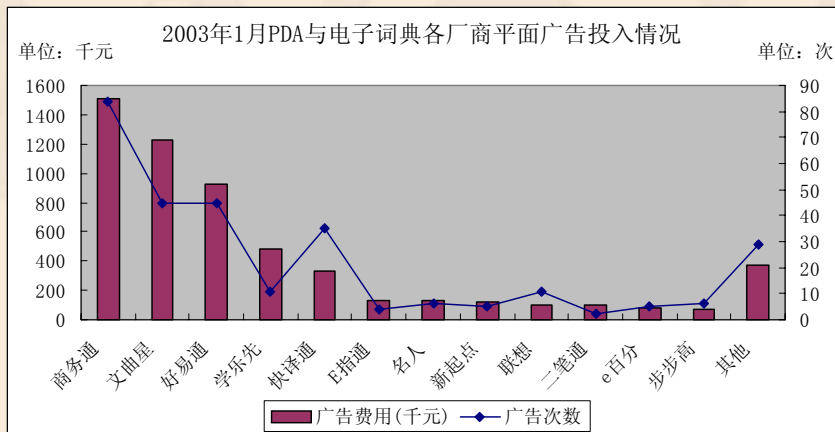


金正ND316



步步高朗文768

价格调整	略
批发价监测	略
零售价监测	略
零配件价格	略

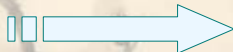


国内PDA企业的机会一直在于——中文书本报刊的电子便携化。书本报刊在PC的电子化不是真正的电子化。只有电子阅读便携化时，才是真正的电子化书本报刊。



传统阅读物：

顺序阅读
带图文
内容不变
便携
廉价
不易损坏



未来阅读物：

- 交互式
- 多媒体
- 可更新内容
- **便携性**
- 目前较贵, 而且耗电
- 易毁坏, 材料待改进

中文书本报刊电子便携化，首先是字典词典等简单参考书的电子化，然后是各种多媒体读物的电子化——多媒体电子书的出现。

内容从单一到复杂

传统阅读物品

•字典、词典

•电话本、记事本

•信件

•宣传页、说明书

•小人书、连环画

•文学书、科普读物

作业本 教学参考书

•课本、教材

•报纸、杂志

电子化书本报刊

•电子词典（已上市）

•电子记事本（已上市）

•短信PDA电邮PDA（已上市）

•电子小人书 电子图册

•电子科普书

•电子教参

•电子书包 电子教材

•电子报纸，电子杂志

功能逐步强化
媒体多元化

在成熟的多媒体电子书形成之前，电子词典是大家最能够接受的产品形态和产品概念。电子词典正在多媒体化——融入语音播放、MP3/FM功能、图片浏览等功能。最近SHARP, 好易通，快译通推出的几种产品正体现了这一趋势。

夏普于将从**3月25日**开始发售配备SD卡扩展槽的彩屏电子词典**PW-C6000**。估计实际售价在人民币**2700元**左右。

PW-C6000除了收录了英日辞典、家庭医学等**17本**辞典以外，还收录了**6000幅**以上的照片图片。在主机侧面配备了SD卡扩展槽，可以观看利用数码相机和相机手机拍摄的图像数据（JPEG格式），还能阅读该公司Web网站“**Sharp Space Town**”上出售的电子书籍。该机采用**3.8英寸**透过型STN彩色液晶屏，分辨率为**320×240点阵**，可以显示**6万5536种**颜色。产品附带资料卡“新世纪可视大辞典”，此外还能另买**3种**资料卡，包括“**荣养和烹饪**”卡（约合人民币**190元**）、“**植物和昆虫图鉴**”卡（约合人民币**250元**）、“**动物图鉴**”卡（约合人民币**250元**）。



好易通和快译通的下列新品，显示、存储、功能等指标全面靠近掌上电脑。

好易通的牛津**8000**，英语直通车**9000**，快译通的插卡发声词典**MD9280**，**MD9880**都是这方面具有代表意义的产品。可插卡，存储容量大。对语音和网络有很好的支持。

以 **MD9880**为例：内置<牛津当代大辞典>，并附送“**THE OXFORD COMPACT ENGLISH DICTIONARY**”插卡。牛津英汉、英英辞典集于一身。

显示屏点数：**320 x 144点**

只读存储器：**320M bits**

闪烁内存：**512K bytes**



主要电子词典厂商在GOOGLE搜索引擎的网页总数统计

(搜索办法：品牌名+掌上电脑(或PDA，或电子词典))

品牌名称	品牌+掌上电脑	品牌+PDA	品牌+电子辞典	汇总
联想	36,800	36,300	2,000	75,100
商务通	32,500	9,090	1,530	43,120
名人	7,930	13,700	1,270	22,900
快译通	8,430	7,990	2,130	18,550
文曲星	7,050	5,090	1,770	13,910
好易通	4,570	3,000	1,090	8,660
诺亚舟	4,000	1,670	669	6,339
信利	2,730	2,160	144	5,034
步步高	2,200	1,690	171	4,061
金正	659	1,170	58	1,887
雷登	928	606	59	1,593

主要电子词典厂商在SINA搜索引擎的网页总数统计

(搜索办法：品牌名+掌上电脑(或PDA，或电子词典))

品牌名称	品牌+掌上电脑	品牌+PDA	品牌+电子辞典	汇总
联想	76,944	55,244	3,822	136,010
商务通	20,720	9,212	4,326	34,258
快译通	17,766	7,938	3,892	29,596
文曲星	17,010	6,636	4,970	28,616
名人	16,449	9,170	2,226	27,845
步步高	10,654	4,578	728	15,960
诺亚舟	11,130	1,806	2,016	14,952
好易通	10,542	2,534	1,526	14,602
信利	8,162	2,548	735	11,445
雷登	6,258	1,120	610	7,988
金正	3,346	3,052	174	6,572

掌上电脑市场每周监测报告	手机与移动市场每周监测报告
Mp3市场每周监测报告	数码相机市场每周监测报告
复读机市场每周监测报告	手机与移动市场月度总结报告
掌上电脑市场月度总结报告	电子词典市场月度总结报告
Mp3市场月度总结报告	数码相机市场月度总结报告

水清木华研究中心
PDAY RESEARCH
www.pday.com.cn
support@waterwood.com.cn
TEL: 86-10-62191569
FAX: 86-10-62191558

- A 厂商监测 厂商动态 新推产品 发展战略 合作伙伴监测
- B 渠道与销售监测 渠道动态 推广活动 销量统计 行业数据
- C 价格监测 价格调整 批发价 零售价 零配件价格
- D 广告监测 平面广告 软性广告 电视广告 其他广告
- E 客户与服务监测 客户反馈 新推软件服务 效果分析 需求分析
- F 行业与趋势监测 行业标准 技术趋势 统计报告 市场走势
- G 股市监测 厂商股市走势 合作信息 融投资信息 项目信息
- H 互联网监测 互联网广告监测 网络信息分析 品牌与推广